

## NOTICE OF REGISTRATION

TO QUALIFIED VOTERS ENTITLED TO HAVE THEIR NAME ENTERED ON THE REFERENDUM LIST OF THE SECTOR FORMED BY THE CONCERNED H1-4-267, H3-4-272-1, H3-4-272 AND H4-5-290 ZONES, OF WHICH A DETAILED DESCRIPTION AND SKETCH ARE INCLUDED IN THE PRESENT NOTICE TO INFORM THEM OF THE PROCEDURE FOR REGISTRATION.

At the Borough of Pierrefonds-Roxboro regular council sitting held on January 10, 2011 the Council adopted by-law CA29 0040-1 modifying zoning by-law CA29 0040 in order to create H3-4-272-2 zone from H3-4-272-1 and H3-4-272 zones and to authorize the use category “dwelling of multifamily (h3) type” of a minimum of 4 dwellings within a detached structure, having a minimum of 4 storeys and a maximum of 10 storeys; the whole on lots 1 842 824, 1 842 825 and 1 842 850 of the cadastre of Quebec, located on north side of boulevard Gouin Ouest, west of boulevard Saint-Jean.

Qualified voters entitled to have their name entered on the referendum list may request that this by-law be submitted to a referendum by entering their name, address and capacity and by affixing their signature in the register open for this purpose.

### MANDATORY IDENTIFICATION

A qualified voter must establish his identity by presenting his health-insurance card issued by the Régie de l'assurance-maladie du Québec, his driver's license or probationary license issued in plastic form by the Société de l'assurance automobile du Québec, or his Canadian passport and a proof of residence or property as the case may be.

This register shall be open from 9 a.m. to 7 p.m. on February 14, 2011 at the office of the Secretary of the Borough, located at 13665, boulevard de Pierrefonds.

The number of signatures required, such that a referendum shall be held, is **74**.

Should this number not be attained, this by-law shall be deemed approved by those qualified to vote.

The results of the register shall be announced at 7 p.m. or as soon as possible thereafter, on February 14, 2011 at the office of the Secretary of the Borough.

This by-law may be consulted during business hours, Monday to Thursday, from 8 a.m. to noon and from 1 p.m. to 4:45 p.m., on Friday, from 8 a.m. to noon, and during opening hours for the register.

CONDITIONS TO BE A QUALIFIED VOTER ENTITLED TO HAVE HIS NAME ENTERED ON THE BOROUGH'S REFERENDUM LIST:

1. Is qualified to vote, every person who, on January 10, 2011 was not disqualified from voting and meets the following conditions:

- be of full-age, a Canadian citizen and not be under the Curatorship;
- be domiciled in the sector formed by the concerned zones and **for at least 6 months in Quebec**;

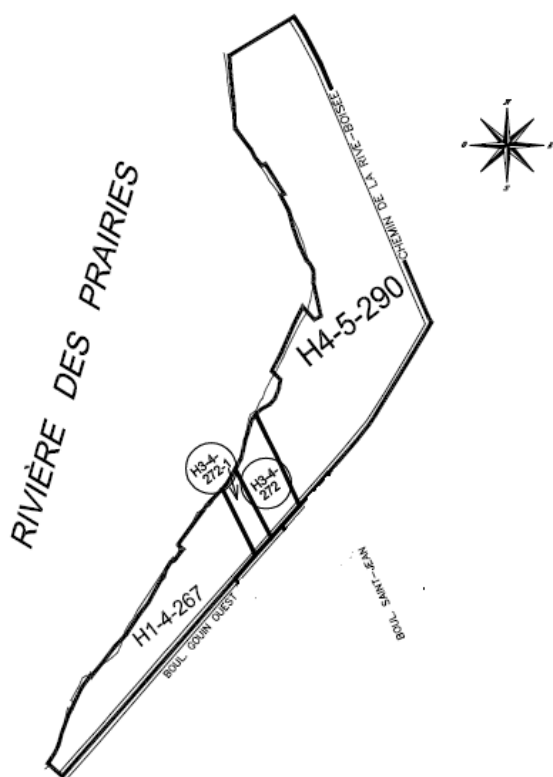
OR

- be, **for at least 12 months**, the owner of a property or the occupant of a commercial enterprise, within the meaning of the Act respecting municipal taxation (Chapter F-2.1), located in the sector formed by the concerned zones.

2. Additional condition to every undivided co-owner of a property or co-occupant of a commercial enterprise: be, by means of a proxy signed by the majority of those who are co-owners or co-occupants, designated as the person who is authorized to sign the register on their behalf.
3. Additional condition applicable to a legal person: every legal person must designate by resolution among its members, administrators and employees, a person, who on January 10, 2011, is of full age, a Canadian citizen and who is not under the Curatorship.

Note: a co-owner or a co-occupant cannot be designated if he is otherwise qualified as a domiciled person, a sole owner of a property or the occupant of a commercial enterprise.

**H1-4-267, H3-4-272-1, H3-4-272 and H4-5-290    The sector is formed by the following zones:**  
**are shown on the following sketch:**



- **Zone H1-4-267** located at west of boulevard Saint-Jean, bounded on west side by parc Ménard, on north side by rivière des Prairies, on south side by boulevard Gouin and on east side by H3-4-272-1 zone.
- **Zone H3-4-272-1** located at west of boulevard Saint-Jean, bounded on west side by H1-4-267 zone, on north side by rivière des Prairies, on south side by boulevard Gouin, on east side by H3-4-272 zone and is constituted by lot 1 842 824.
- **Zone H3-4-2** located at west of boulevard Saint-Jean, bounded on west side by H3-4-272-1 zone, on north side by rivière des Prairies, on south side by boulevard Gouin, on east side by H4-5-290 zone and is constituted by lots 1 842 825 and 1 842 850,
- **Zone H4-5-290** located opposite and east side of boulevard Saint-Jean, bounded on west side by H3-4-272 zone, on north-west side by rivière des Prairies, on south side by boulevard Gouin, on east side by chemin de la Rive-Boisée and on north side by parc de la Rive-Boisée

GIVEN IN MONTREAL, Borough of Pierrefonds-Roxboro  
on this 4<sup>th</sup> day of February of the year 2011.

Suzanne Corbeil, Attorney  
Director of the Borough's Office and  
Secretary of the Borough

/sr